

| | | | |
|--|-----------------------------|--------------------|----------------------------------|
| Art des Fahrzeuges Traktor (Allrad) | Fabrikmarke F O R D (GB) | Typ 5 0 0 0 4x4 | Typenschein-Nummer CH 4289 16 |
|--|-----------------------------|--------------------|----------------------------------|

ERKENNUNGSMERKMALE "FORD 5000" beidseitig auf Motorverschalung.- "5000/E1014." sowie "CH 4289 16" auf Hersteller-Plakette, rechts auf Ventilatorverschalung.- "E1014." bei Fahrgestell-Nr.- "B" (Montage Basildon) oder "A" (Antwerpen) vor Fahrgestellnummer. Die Buchstaben- u. Zahlenkombination (z.B. 1A20) bei der Fahrgestell-Nr. = Code des Herstellungsdatums, ist veränderlich.
 Fahrgestellnummer eingeschlagen rechts, vorn a. Getriebegeh. a. oberem Flansch f. Anbaugeräte + a. Plak. Motorkennzeichen eingeschlagen "E" rechts unten auf Kurbelgehäuse
 Hersteller FORD MOTOR COMPANY (GB) Importeur FORD MOTOR CO (SWITZERLAND) SA, Zürich

| | |
|---|---|
| FAHRGESTELL Anz. Achsen <u>2</u> Anz. Räder <u>4</u> Antrieb <u>Allrad (Vorder-</u> | MOTOR Bauart <u>Reihe</u> Takte <u>4</u> |
| Lenkung <u>Mitte, a. W. hydr.-Unterst. [radantrieb ausschaltbar</u> | Marke <u>FORD (GB)</u> Treibstoff <u>D</u> |
| Betriebsbremse <u>mech., IB, 2 Pedale m. Verriegelung, feststellbar</u> | Typ <u>E</u> |
| Hilfsbremse) <u>mech. Scheiben auf Vorgelege</u> | Lage <u>vorn</u> Anz. Zyl. <u>4</u> |
| Stellbremse) <u>oder "P" von "Select-0-Speed" *)</u> | Bohrung <u>111,76</u> Hub <u>106,68</u> |
| Getriebeart <u>mechanisch *)</u> Anz. Gänge <u>4 x 2 *)</u> | Hubraum <u>4170</u> cm ³ Steuer-PS <u>21,22</u> |
| Diff. Sperre <u>a. HR Zughaken V und H</u> Höchstgeschwind. <u>+</u> km/h | Leist.-PS <u>75</u> (DIN) bei <u>2100</u> U/min |
| KAROSSERIEFORM _____ Anz. Türen _____ | Kühlung <u>Wasser</u> |
| _____ Schiebedach _____ | Lärm <u>82</u> dB (A) bei <u>2300</u> U/min |
| Anz. Plätze : TOTAL <u>2</u> (1 Sitz m. Geländer a. linkem Kotflügel) | Lärmdämpfung <u>1</u> Topf <u>280x200x100</u> a. W. Kamin <u>1080x142x50</u> |

| | |
|-------------|--|
| ABMESSUNGEN | Spurweite V <u>1530</u> H <u>1520</u> |
| | Spurkreis L <u>10,3</u> R <u>10,4</u> |
| Achsabstand | <u>2150</u> / (/ /) |
| | <u>Aussenabmessungen</u> <u>Innenabmessungen</u> |
| Länge | <u>3580</u> _____ |
| Breite | <u>1950</u> §) _____ |
| Höhe | <u>1860</u> (m. Kamin 2460) _____ |
| Ueberhang V | <u>580</u> _____ |
| H | <u>850</u> _____ |
| S | _____ |

| | | | | |
|----------------------|--------------------------|------------------------|-------------|-------|
| GEWICHTE | Vorn | Mitte | Hinten | TOTAL |
| Leergewicht | <u>1245</u> | <u>1840</u> | <u>3085</u> | |
| Nutzlast | _____ | (ohne Ballast) | <u>-</u> | |
| Total | _____ | _____ | <u>3085</u> | |
| Fabrik-Garantie | _____ | _____ | <u>4400</u> | |
| Reifen-Dimens. | <u>11,2/10-24 4 PR</u> | <u>16,9/14-34 6 PR</u> | | |
| Tragkraft p. Achse | <u>1560(1,1)</u> | <u>3740(1,1)</u> | | |
| Fabrikgar. max. | Gesamtzuggewicht | | _____ kg | |
| | Anhängelast | | _____ kg | |
| Bereifungsvarianten: | H= <u>13,6/12-38 6PR</u> | | | |
| | <u>16,9/14-30 6PR</u> | | | |

AUSRÜSTUNG §) Elektr. Anlage 12 V

Fernlicht 2/ M (E) Lichtpupe _____

Abblendlicht 2/ M (E) Standlicht 2/ A (E)

Markierlicht _____ Nebellampen _____

Warnvorrichtung 1/elektrisch (1-Ton) Lautstärke 88 (dB) A

Scheibenwischer _____ Waschanlage _____

Schlusslicht 2/ R (E) Rückstrahler 2/ I (E) §)

Stoplicht 2/ R-S1(E) Rückfahrlampen _____

Kontroll-Nr. -Bel. _____ Schildform Hochformat/Langformat

Rückspiegel _____ Geschw. -Messer _____

Richtungsblinker 4/ mit Kontrolllampe

Vorn g= 1 (E) seittl. _____ hinten g= 2a (E)

Warnblinkanlage _____ Arbeitslampen auf Wunsch

Zusätzliche Lichter _____

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art des Fahrzeuges Traktor

Marke & Typ FORD (GB) 5000 4x4

Fahrgestell-Nr. (nach Fahrzeug) _____

Typenschein-Nummer CH 4289 16

Karosserieform _____

Plätze : Total 2 (Vorn) _____

Leergewicht 3085 Treibstoff D

PS 21,22

Nutzlast _____ Hubraum 4170

Gesamtgew. 3085 Anhängelast _____

Gew. des Zuges _____

BEMERKUNGEN, AENDERUNGEN und AUFLAGEN: Fahrgestell-Nr. des geprüften Fz.: B152145

- +) Höchstgeschwindigkeit: 25 km/h bei 2300 U/min Motor bzw. 640 U/min an der Zapfwelle.
Plombierung: 1 an Vollgasbegrenzungsschraube + 1 an Füllmengenbegrenzungsschraube.
- *) Hilfs- u. Feststellbremse/Getriebeart: auf Wunsch mit Kriechgang = 4 x 2 x 2 Gänge oder mit "Select-0-Speed" Planetengetriebe = 9 Gänge.
 "P" Position v. "Select-0-Speed" erfüllt Funktion v. Hilfs- u. Feststellbremse, mech. Handbremse auf Vorgelege fällt weg.
- §) Gesamtbreite: Wenn über 2100 mm, müssen Markierlichter montiert u. die Rückstrahler dieser Breite angepasst werden.
Rückstrahler: Orig. Rückstrahler zu hoch (werden tiefer gesetzt) und zu weit vom Rand entfernt (2 zusätzliche werden auf Hinterkotflügel montiert).
Blinker vorn u. Standlichter : Höhe technisch bedingt.

Ort und Datum der Prüfung

Die Prüfungskommission

Rothist, 8.2.71